

## Werner Berger

Mitglied Vorstand Agrotec Suisse  
Ressort Information und Wirtschaft

Membre du comité directeur d'Agrotec Suisse  
Responsable de communication et économie

# Initiative « Pour une eau potable propre » contreproductive

*Chers membres,  
Chère lectrice, cher lecteur,*

*Le Comité d'initiative de « L'association pour une eau propre pour tous » a déposé le 18 janvier 2018 l'initiative « Pour une eau potable propre et une alimentation saine – Pas de subventions pour l'utilisation de pesticides et l'utilisation d'antibiotiques à titre prophylactique ». L'initiative exige que seules les exploitations agricoles qui préservent la biodiversité, n'utilisent aucun pesticide ni antibiotique préventif, et qui élèvent un bétail nourri exclusivement avec du fourrage produit sur l'exploitation, recevront des subventions fédérales.*

*La production de notre agriculture a un niveau qualitatif élevé. En cas d'acceptation de l'initiative, l'approvisionnement de la population avec des denrées alimentaires suisse saines, sûres et de qualité élevée, qui aujourd'hui correspond à environ 50% de l'approvisionnement global, serait remis en question. De nombreuses familles paysannes et d'exploitations bio ne toucheraient plus de paiements directs et leur existence agricole serait menacées. Les entreprises exploitant des cultures de pommes de terre, de légumes, de fruits et de vin ne pourraient plus atteindre leurs objectifs de revenus ni fournir la qualité requise par le marché.*

*Il est souhaitable de rejeter cette initiative, qui est préjudiciable pour l'agriculture suisse et n'apporte pas les avantages espérés. Elle toucherait également la branche de la technique agricole. L'effondrement des revenus de nos clients aurait un effet direct sur nos entreprises en raison de la diminution des demandes pour les machines et les services. Alors que nous proposons des solutions qui soutiennent clairement l'effort pour une production encore plus durable. Grâce aux nouvelles technologies et à l'agriculture de précision, il est possible de réduire l'utilisation de produits phytosanitaires et d'engrais et cela permet d'optimiser les revenus. Participez activement à former les opinions et expliquez à votre entourage les effets négatifs en cas d'acceptation de l'initiative!*

Werner Berger  
Membre du Comité Agrotec Suisse  
Département Information et économie



# Schädliche «Trinkwasser-Initiative»

*Liebe Mitglieder  
Liebe Leserinnen und Leser*

*Das Initiativkomitee um den «Verein Sauberes Wasser für alle» hat am 18. Januar 2018 die Initiative «Für sauberes Trinkwasser und gesunde Nahrung – Keine Subventionen für den Pestizid- und den prophylaktischen Antibiotika-Einsatz» eingereicht. Die Initiative verlangt, dass nur noch diejenigen Landwirtschaftsbetriebe mit Direktzahlungen oder Subventionen unterstützt werden, die keine Pestizide einsetzen, in ihrer Tierhaltung ohne prophylaktischen Antibiotikaeinsatz auskommen und nur so viele Tiere halten, wie sie ohne Futtermittelimporte ernähren können.*

*Die Produktion unserer Landwirtschaft ist auf einem qualitativ hohen Niveau. Bei Annahme der Initiative wäre die Versorgung der Bevölkerung mit gesunden, sicheren und qualitativ hochstehenden Schweizer Lebensmitteln, welche heute einen Anteil von rund 50 Prozent an der Gesamtversorgung ausmacht, infrage gestellt. Ein grosser Teil der Bauernfamilien, auch Bio-betriebe, würde keine Direktzahlungen mehr erhalten und dadurch in ihrer betrieblichen Existenz gefährdet. Betriebe mit Kulturen wie Kartoffeln, Gemüse, Obst und Wein könnten weder ihre Ertragsziele erreichen noch die vom Markt geforderten Qualitäten liefern.*

*Die Initiative ist für die Schweizer Landwirtschaft schädlich, bringt nicht die gewünschten Vorteile und ist daher abzulehnen. Sie würde auch die Landtechnikbranche treffen. Ein Einkommenszerfall unserer Kunden würde sich durch die Senkung der Nachfrage nach Maschinen und Dienstleistungen direkt auf unsere Unternehmungen auswirken. Dabei bieten wir Lösungen, welche die Bestrebungen zu einer noch nachhaltigeren Produktion wesentlich unterstützen. Mittels neuen Technologien und Precision Farming können der Einsatz von Pflanzenschutz- und Düngemitteln reduziert und gleichzeitig die Erträge optimiert werden. Beteiligen Sie sich aktiv an der Meinungsbildung und klären Sie Ihr Umfeld über die negativen Auswirkungen im Falle einer Annahme der Initiative auf!*

Werner Berger  
Mitglied Vorstand Agrotec Suisse  
Ressort Information und Wirtschaft